



## Notice of Meeting

## Avis de convocation

Commission Meeting

Réunion de la Commission

**Thursday, September 13, 2012**

**Le jeudi 13 septembre 2012**

By direction of the President, notice is hereby given that the Canadian Nuclear Safety Commission will be holding a public meeting on Thursday, September 13, 2012 in the Public Hearing Room, 14th floor, 280 Slater Street, Ottawa, Ontario.

Sur l'ordre du président, avis est donné que la Commission canadienne de sûreté nucléaire tiendra une réunion publique le jeudi 13 septembre 2012, dans la salle des audiences publiques, au 14<sup>e</sup> étage du 280, rue Slater, Ottawa (Ontario).

The meeting will start at 9:00 a.m.

La réunion débutera à 9 h 00

**The meeting will be webcasted live on [nuclearsafety.gc.ca](http://nuclearsafety.gc.ca)**

**La réunion sera webdiffusée en direct à [suretenucleaire.gc.ca](http://suretenucleaire.gc.ca)**

Signed / Signé le  
2012-08-16

---

Marc Leblanc  
Secretary of the Commission  
Secrétaire de la Commission

**ITEMS ON THE AGENDA  
To be confirmed**

**September 13, 2012: 9:00 A.M.**

- Approval of the Agenda
- Approval of the draft Minutes of the August 14-15, 2012 Commission Meeting
- Status Report on Power Reactors

**Update on an item from a previous Commission proceeding:**

- **Atomic Energy of Canada Limited:** Interim Status Report on the Progress of Decommissioning Activities at Whiteshell Laboratories

**Decision Item on Regulatory Documents:**

- RD-99.1, *Reporting Requirements for Operating Nuclear Power Plants*; and
- GD-99.1, *Guide to the Reporting Requirements for Operating Nuclear Power Plants*

For more information and confirmation of the items on the agenda, consult the agenda to be published after August 28, 2012.

**ITEMS À L'ORDRE DU JOUR  
À confirmer**

**Le 13 septembre 2012 : 9 h 00**

- Approbation de l'ordre du jour
- Approbation de l'ébauche du procès verbal de la réunion tenue les 14 et 15 août 2012
- Rapport d'étape sur les centrales nucléaires

**Mise à jour sur un sujet découlant d'une séance précédente de la Commission :**

- **Énergie atomique du Canada limitée :** Rapport de mi-parcours sur l'état d'avancement des activités de déclasserement réalisées aux Laboratoires de Whiteshell

**Point de décision au sujet de documents de réglementation :**

- RD-99.1, *Rapports à soumettre par les exploitants de centrales nucléaires* ; et
- GD-99.1, *Guide de préparation des rapports à soumettre par les exploitants de centrales nucléaires*

Pour plus de détails et pour confirmer les items à l'ordre du jour, veuillez consulter l'ordre du jour qui sera publié après le 28 août 2012.